Chemical Studies on Crude Drug Processing. VI.¹⁾ Chemical Structures of Malonyl-ginsenosides Rb₁, Rb₂, Rc, and Rd Isolated from the Root of *Panax ginseng* C. A. MEYER

Isao Kitagawa,*,a Toshio Taniyama,a Masayuki Yoshikawa,a Yuji Ikenishi,b and Yuzo Nakagawab

Faculty of Pharmaceutical Sciences, Osaka University, Yamada-oka, Suita, Osaka 565, Japan and Shionogi Research Laboratories, Shionogi & Co., Ltd., Fukushima-ku, Osaka 553, Japan. Received May 15, 1989

Four malonylated dammarane-type triterpene oligoglycosides, named malonyl-ginsenosides Rb₁, Rb₂, Rc, and Rd, were isolated from the water-soluble portion of the dried root of *Panax ginseng* C. A. MEYER (Araliaceae), together with previously known ginsenosides. On the basis of chemical and physicochemical evidence including metastable ion analysis of liquid secondary ion mass spectra, the structures of malonyl-ginsenosides Rb₁, Rb₂, Rc, and Rd have been elucidated as 3-O-[6-O-malonyl- β -D-glucopyranosyl $[1 \rightarrow 2)$ - β -D-glucopyranosyl $[2 \rightarrow 2)$ - β -D-gluc

Keywords malonyl-ginsenoside Rb₁; malonyl-ginsenoside Rb₂; malonyl-ginsenoside Rc; malonyl-ginsenoside Rd; dammarane-type triterpene oligoglycoside malonylated; ginsenoside metastable ion analysis; ginsenoside linked scan liquid SIMS; *Panax ginseng*; Ginseng Radix

In traditional Chinese medicine, the root of *Panax ginseng* C. A. MEYER (Araliaceae) has been used in both processed and unprocessed forms such as Ginseng Radix Rubra (red ginseng) and Ginseng Radix (white ginseng). The biologically active constituents of these ginsengs have been pursued extensively²⁾ and in recent years, various ginsenosides, the dammarane-type triterpene oligogly-cosides, have been characterized as the principal ingredients of white ginseng.³⁾

As a part of our chemical studies on the processing of crude drugs,⁴⁾ we have chemically compared in detail the constituents of white ginseng and red ginseng of various

origins.⁵⁾ In those studies, we have isolated several then new compounds such as 20(R)-ginsenoside Rg₂, 20(S)-ginsenoside Rg₃, ginsenoside Rh₂, and panaxytriol from the lipophilic portion of red ginseng and have elucidated their chemical structures.⁶⁾ Among these characteristic constituents of red ginseng, ginsenoside Rh₂ has been shown specifically to exhibit growth-inhibitory activity against cultured tumor-cells.⁷⁾ Afterwards, we have further analyzed in more detail the lipophilic constituents, such as glycero-galactolipids, steryl glucoside fatty acid esters, and various acetylene-alcohol constituents, in fresh ginseng root, white ginseng, and red ginseng.¹⁾

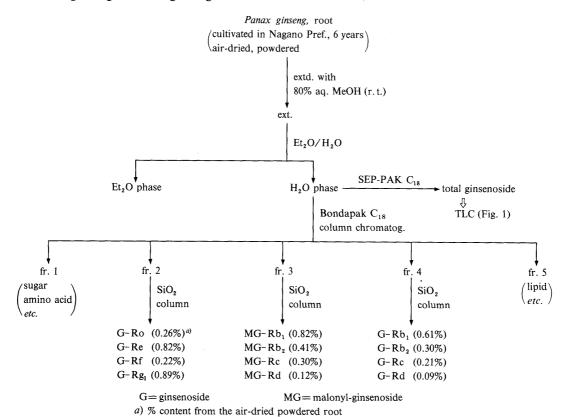


Chart 1. Isolation Procedure for Ginsenosides and Malonyl-ginsenosides

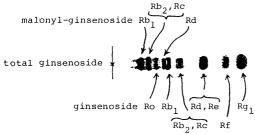
© 1989 Pharmaceutical Society of Japan

In continuing studies, we have comparatively investigated the water-soluble constituents of white ginseng and red ginseng and have found, in white ginseng, considerable amounts of four malonylated ginsenosides named malonylginsenosides Rb₁ (1), Rb₂ (3), Rc (5), and Rd (7), which behave as acidic saponins due to the half ester forms of their malonyl residues. In this paper, we present a full account of the structure elucidation of these malonylginsenosides.⁸⁾

The air-dried root of ginseng, cultivated for 6 years in Nagano Prefecture, was extracted with 80% aqueous MeOH and the extract was subjected to separation and purification through the procedures shown in Chart 1. Thin-layer chromatography (TLC) of total ginsenosides showed the presence of a large quantity of malonylginsenosides (Fig. 1). After silica gel column chromatography of Fr. 3, malonyl-ginsenosides Rb₁ (1), Rb₂ (3), Rc (5), and Rd (7) were obtained in 0.82, 0.41, 0.30, and 0.12% yields, respectively, from the air-dried root.

Malonyl-ginsenoside Rb₁ (1) The infrared (IR) spectrum of malonyl-ginsenoside Rb₁ (1) showed absorption bands ascribable to hydroxyl, ester carbonyl, and carboxyl functions. Alkaline hydrolysis of 1 provided ginsenoside Rb₁ (2) and malonic acid, whereas methylation of 1 with ethereal diazomethane in MeOH furnished the monomethyl ester (1a). The proton nuclear magnetic resonance (1H-NMR) spectrum of 1a showed signals assignable to a methylated malonyl group [δ 3.63 (3H, s), 3.69 (2H, s)]. Upon enzymatic hydrolysis using β -glucosidase, 1a yielded malonyl-ginsenoside Rd methyl ester (7a) (vide infra) which liberated ginsenoside Rd (8), malonic acid, and monomethyl malonate after alkaline treatment. Comparison in detail of the carbon-13 nuclear magnetic resonance (13C-NMR) data for 1a and 7a with those 3) for 2 and 8 have led us to consider that the malonyl residue in 1 is attached to a primary (6' or 6'') hydroxyl group of the D-glucosyl moiety (Table I). The location of the malonyl residue attached to the 6''-hydroxyl function in 1 has been presumed on the basis of the following metastable ion (MI) analysis⁹⁾ of liquid secondary ion mass spectra (liquid SIMS) of 1, 1a, and 2.

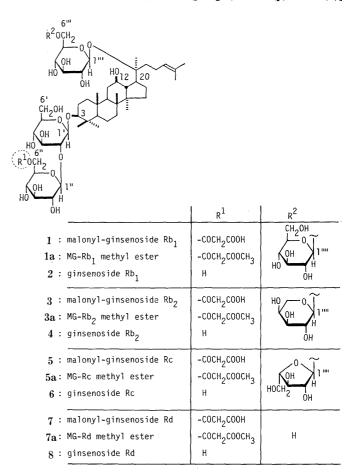
The liquid SIMS (glycerol matrix + NaCl) of 1, 1a, and 2 showed the respective quasimolecular ion peaks $(M + Na)^+$ [1, m/z 1217; 1a, m/z 1231; 2, m/z 1131] together with numerous fragment ion peaks (Fig. 2). The structures of these fragment ions were estimated by use of the B/E (B, magnetic field; E, electric field) linked scan technique by which the MI may be selectively recognized. The MI spectrum from the quasimolecular ion of 1a (m/z 1231)



solvent: $CHCl_3$ -MeOH- H_2O (65:35:10, lower phase) adsorbent: pre-coated Silica gel 60 F_{254} (0.25 mm, Merck)

Fig. 1. Result of TLC of Total Ginsenoside

clearly showed the characteristic fragment ion peaks at m/z465 (b), 821 (d), 889 (f), 907 (h), 1069 (k), and 1097 (n), together with the fragment ion peaks at m/z 365 (a'), 789 (e'), 807 (g'), and 997 (m') (Fig. 3) which were assigned as shown (underlined) in Chart 3. On the other hand, the fragment ion peaks of m/z 365 (**a**, **a**'), 721 (**c**), 789 (**e**, **e**'), $807 (\mathbf{g}, \mathbf{g}'), 951 (\mathbf{i}), 969 (\mathbf{j}, \mathbf{j}'), \text{ and } 997 (\mathbf{m}, \mathbf{m}') \text{ were observed}$ in the MI spectrum from the quasimolecular ion of 2 (m/z)1131) and some fragment ions of m/z 365, 789, 807, 969, and 997 were observed at identical m/z with those from 1a (Fig. 3). Furthermore, in the MI spectra from the fragment ions c ($C_{37}H_{62}O_{12}Na$) and d ($C_{41}H_{66}O_{15}Na$), whose elemental compositions were determined by high-resolution MS, the fragment ions characteristically formed from each oligosaccharide moiety [from \mathbf{c} , m/z 145 (\mathbf{o} - $\mathbf{H}_2\mathbf{O}$), 163 (o), 365 (a); from d, m/z 245 (p-H₂O), 263 (p), 465 (b)]



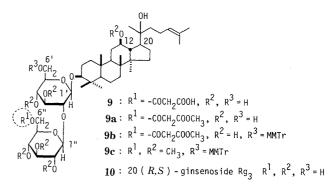


Chart 2. Structures of Malonyl-ginsenosides and Their Degradation-Products

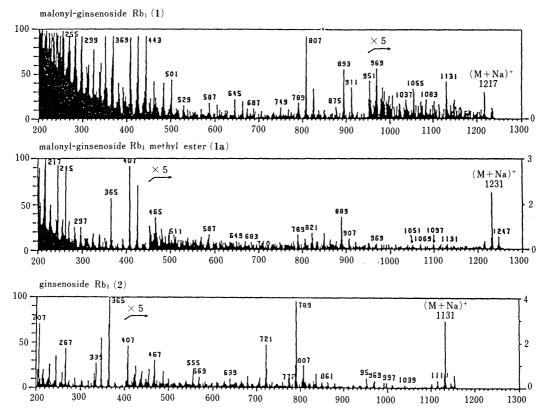


Fig. 2. Liquid SIMS of 1, 1a, and 2

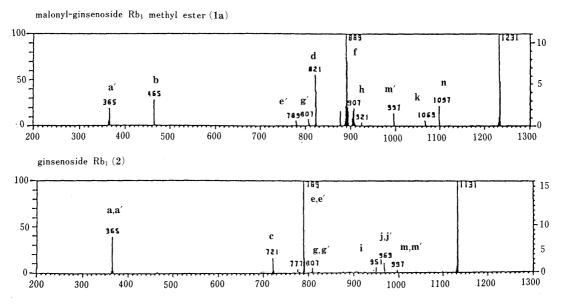


Fig. 3. MI Spectra of Quasimolecular Ions of 1a and 2

were observed with the fragment ion peaks at m/z 407 (q) and 425 (r) which may be derived commonly from the aglycone moiety of **c** and **d** (Fig. 4) (Chart 4).

Based on these comparisons in detail of the fragment ions in the liquid SIMS, malonyl-ginsenoside Rb₁ (1) has been assumed to be a malonylated derivative of ginsenoside Rb₁ (2) having the malonyl residue at the primary 6"-OH of the terminal D-glucose moiety. This assumption was finally verified by the following chemical evidence.

Partial hydrolysis of **1a** with 40% aqueous AcOH at 75 °C⁶ furnished a 20-O-desglycosyl derivative (**9a**) which,

on alkaline hydrolysis, yielded 20(*R*, *S*)-ginsenoside Rg₃ (10), malonic acid and monomethyl malonate. Treatment of 9a with *p*-anisylchlorodiphenylmethane (MMTrCl) in pyridine at room temperature furnished the 6'-O-MMTr derivative (9b) which was then subjected to alkaline hydrolysis and subsequent methylation with CH₃I/DMSO/NaH¹⁰ to provide a hepta-O-methyl derivative (9c). The IR spectrum of 9c showed the preservation of a hydroxyl group and the ¹H-NMR spectrum showed signals ascribable to seven methoxyl groups, one MMTr group, and the 20-hydroxyl proton. Methanolysis of 9c with 9% hydro-

2964 Vol. 37, No. 11

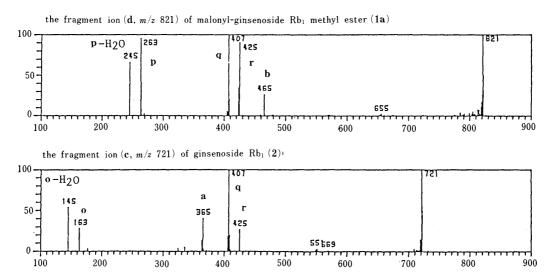


Fig. 4. MI Spectra of the Fragment Ions (c, d) from the Quasimolecular Ions

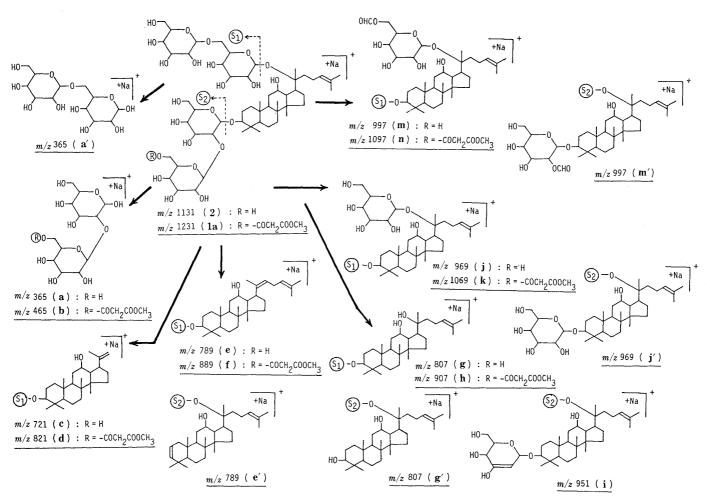


Chart 3. Mass Spectral Fragmentation Patterns of Malonyl-ginsenoside Rb, Methyl Ester (1a), and Ginsensoside Rb, (2)

gen chloride in dry MeOH liberated methyl 2,3,4,6-tetra-O-methylglucopyranoside and methyl 3,-4-di-O-methylglucopyranoside. Consequently, it has become clear that the MMTr group in 9c is connected at the 6'-OH moiety and the malonyl residues in 9a and 9b are at the respective 6''-OH moieties. Based on the above evidence, the structure of malonyl-ginsenoside Rb₁ (1) has been determined to be as shown.

Malonyl-ginsenoside Rb₂ (3) The IR spectrum of malonyl-ginsenoside Rb₂ (3) also showed the presence of hydroxyl, carboxyl, and ester groups. Alkaline hydrolysis of 3 provided ginsenoside Rb₂ (4) and malonic acid. On diazomethane methylation, 3 furnished the monomethyl ester (3a). The ¹H-NMR spectrum of 3a showed signals ascribable to a methylated malonyl group. The ¹³C-NMR data for 3a have been assigned as given in Table I, in

November 1989 2965

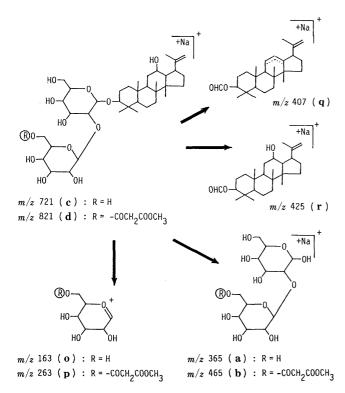


Chart 4. Fragmentation Patterns of Fragment Ions (c, d)

the same manner as in the case of malonyl-ginsenoside Rb_1 methyl ester (1a). The liquid SIMS of 3, 3a, and 4 gave respective quasimolecular ions $(M+Na)^+$ at m/z 1187, m/z 1201, and m/z 1101 (Fig. 5). Comparisons of the fragment ion peaks in the MI spectra from the quasimolecular ions of 3a (b, d, f, h, s, u, w) and 4 (c, e, e', g, g', s, u, w) have led us to assign the location of the malonyl residue in 3 at 6''-OH of the terminal D-glucose moiety of 4. On partial hydrolysis with aqueous AcOH as described above for 1a, 3a provided 9a. Based on these above-mentioned evidence, the structure of malonyl-ginsenoside Rb_2 (3) has been elucidated as shown.

Malonyl-ginsenoside Rc (5) and Malonyl-ginsenoside Rd (7) The structures of malonyl-ginsenosides Rc (5) and Rd (7) have been determined in the same manner as described for malonyl-ginsenosides Rb₁ (1) and Rb₂ (3). The IR spectra of 5 and 7 were very similar to the spectrum of 3. On alkaline hydrolysis, 5 liberated ginsenoside Rc (6) and malonic acid, while diazomethane methylation of 5 provided the monomethyl ester (5a) which, on partial hydrolysis with aqueous AcOH gave 9a. The liquid SIMS spectra of 5, 5a, and 6 gave respective quasimolecular ions at m/z 1187, m/z 1201, and m/z 1101 and, in the MI spectra of the quasimolecular ions of 5a and 6, the fragment ion peaks (b, d, f, g'', h, s', u', and w' from 5a and c, e, g, s', u', and w' from 6) were observed (Fig. 6). Finally, comparison in detail of the ¹³C-NMR data for **5a** with those for 6³⁾ has led to the formulation of malonyl-ginsenoside Rc as 5.

On the other hand, diazomethane methylation of 7 furnished the monomethyl ester (7a) which was found to be identical with a product obtained above by β -glucosidase hydrolysis of 1a (vide supra). Thus, the structure of 7a has been determined to be as shown, and this was further

TABLE I. ¹³C-NMR Data for Malonyl-ginsenoside Methyl Esters^{a,b)}

		1a	3a	5a	7a	9a	
Sapogenol	C-3	89.3	89.3	89.3	89.3	89.2	
	C-12	70.2	70.2	70.3	70.2	70.9	
	C-20	83.5	83.5	83.4	83.3	73.0	
3- <i>O</i> -β-D-Gluco- pyranosyl	C-1′	105.3	104.9	104.8	104.8	104.8	
	C-2′	84.2	84.2	84.1	84.1	84.1	
• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	C-3′	$77.9^{c)}$	78.0^{c}	77.9^{c}	$78.4^{c)}$	78.4^{c}	
	C-4'	71.7	72.1	72.1	71.6	71.4	
	C-5′	$78.3^{c)}$	78.6^{c}	$77.9^{c)}$	79.0^{c}	77.9^{c}	
	C-6′	62.8	62.9	62.6	62.8	62.8	
2'-O-β-D-Gluco- pyranosyl	C-1′′	106.1	106.1	106.0	106.0	106.0	
	C-2''	77.0	76.6	76.6	76.6	76.5	
	C-3′′	79.1c)	79.1c)	78.8^{c}	$79.6^{c)}$	79.6^{c}	
	C-4′′	71.0	71.0	70.9	70.9	70.9	
	C-5′′	75.2	75.2	75.1	75.1	75.1	
	C-6''	65.6	65.5	65.4	65.5	65.5	
20- <i>O</i> -β-D-Gluco- pyranosyl	C-1'''	98.1	98.1	98.1	98.2		
	C-2'''	74.9	74.7	75.0	75.1		
••	C-3'''	$78.3^{c)}$	$78.0^{c)}$	78.4^{c}	78.1^{c}		
	C-4′′′	71.7	71.5	71.4	71.6		
	C-5'''	76.6	76.6	76.4	77.9^{c}		
	C-6'''	71.6	69.2	68.4	62.8		
6'''-O-β-D-Gluco- pyranosyl	C-1''''	104.9					
	C-2''''	74.9					
	C-3''''	$78.3^{c)}$					
	C-4''''	71.7					
	C-5''''	$78.3^{c)}$					
	C-6''''	62.8					
6'''-O-α-L-	C-1''''		104.5	110.0			
Arabinosyl	C-2''''		71.8	83.1			
·	C-3''''		73.8	79.0			
	C-4''''		68.4	86.0			
	C-5''''		65.4	62.6			
6′′-O-	-ÇO	167.1	167.2	167.2	167.2	167.1	
	ĊH ₂	41.6	41.6	41.6	41.6	41.6	
	ĊО	167.1	167.2	167.2	167.2	167.1	
	OCH ₃	52.2	52.2	52.2	52.2	52.2	

a) Measured at 22.5 MHz in pyridine- d_5 at 25 °C. Chemical shifts are in $\delta_{\rm C}$. b) The characterizations of prim-C, sec-C, tert-C, and quat-C were based on INEPT (insensitive nuclei enhanced by polarization transfer) experiments. c) The assignments may be interchangeable within the same column.

supported by comparison of the liquid SIMS of 7 and 7a with that of ginsenoside Rd (8). Thus, the quasimolecular ions $(M + Na)^+$ [7: m/z 1055, 7a: m/z 1069, 8: m/z 969] and their fragment ion peaks [b, g'', d, f, h, t, and v from 7a; and a, c, e, g, and t from 8] were observed respectively in their liquid SIMS and MI spectra.

Recently, Tanaka and his group reported the solubilizing properties of several oleanene-type saponins. 11) It is interesting to note that malonyl-ginsenosides are not only more soluble in water as compared with corresponding ginsenosides but also remarkably increase the water solubility of the ginsenosides. 12) As we reported previously, 1) the malonyl residues in malonyl-ginsenosides are readily eliminated through hydrolysis or methanolysis by treatment with hot water or hot methanol. Recently, it has been found that malonyl-ginsenosides are partially hydrolyzed under acidic conditions such as by treatment with 40% aqueous AcOH or artificial gastric juice, to provide malonyl 20(R, S)-ginsenoside Rg_3 (9). Thus, it has become clear that the malonyl residues in malonylginsenosides may be preserved under acidic conditions when the glycosyl residues attached to the 20-OH in ginsenosides are hydrolyzed, whereas the malonyl residues are readily lost by

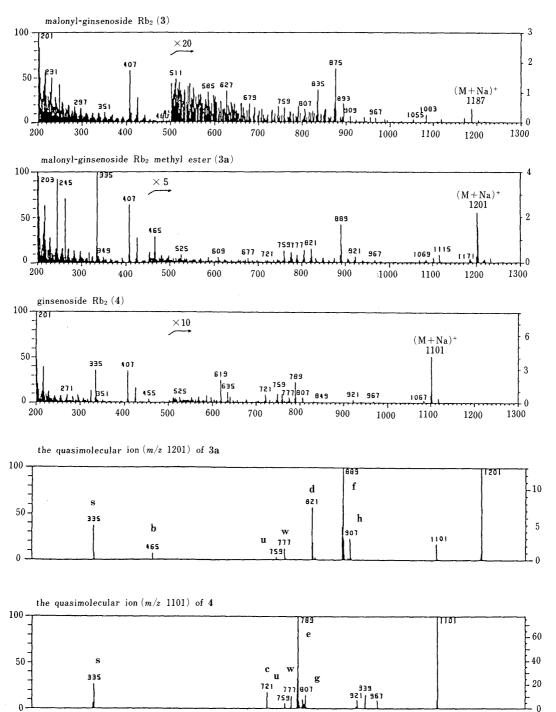


Fig. 5. Liquid SIMS and MI Spectra of 3, 3a, and 4

mild alkaline treatment or even during decoction.

Experimental

The instruments used to obtain physical data and the experimental conditions for chromatography were the same as described in our previous paper except for the following. The liquid SIMS were taken with a Hitachi M-68 double-focusing mass spectrometer. The primary ion was Xe and the accelerating voltages of primary and secondary ions were 10 and 3 kV, respectively. The MI spectra were obtained by the B/E linked scan technique using a Hitachi M-003 datalyzer. The MeOH solution of each sample $(1-2\mu l, 2\,\text{mg/ml})$ was loaded on a silver substrate and NaCl-glycerol mixture was added to the sample on the substrate. For the accurate mass measurements, polyethylene glycol (#1000, Nakarai Chemical) was used [Calcd for $C_{37}H_{62}O_{12}Na$ (c): 721.4136, $C_{41}H_{66}O_{15}$ Na (d): 821.4296. Found: 721.4165, 821.4259].

Isolation of Malonyl-ginsenosides Rb₁ (1), Rb₂ (3), Rc (5), and Rd (7) and Ginsenosides Ro, Rb₁ (2), Rb₂ (4), Rc (6), Rd (8), Re, Rf, and Rg₁ The airdried roots of Panax ginseng (1.0 kg), cultivated for 6 years in Nagano Prefecture, were powdered and extracted with 80% aqueous MeOH five times (5 l each) with occasional stirring at room temperature (25 °C). The aqueous MeOH extract (187 g), obtained after removal of the solvent at below 40 °C under reduced pressure, was partitioned into an etherwater (11 each) mixture to give the water-soluble portion. Column chromatography of the water-soluble portion over reversed-phase silica gel [Bondapak C_{18} 1.0 kg, H_2O –MeOH (4:1 \rightarrow 1:9) gradient elution] furnished four fractions after removal of the solvent under reduced pressure: Fr. 1 (sugar, amino acid, etc., 112.0 g), Fr. 2 (23.0 g), Fr. 3 (17.4 g), Fr. 4 (13.4 g), and Fr. 5 (lipids, etc., 3.2 g (Chart 1). 13)

Fraction 2 (6.0 g) was purified by column chromatography [SiO₂ 600 g, CHCl₃–MeOH–H₂O (7:3:1, lower phase) \rightarrow (65:35:10, lower phase) \rightarrow 6:4:1] to furnish ginsenosides Rg₁ (2.32 g), Rf (0.57 g), Re (2.14 g), and

November 1989 2967

Ro (0.68 g). Fraction 3 (5.8 g) was first purified by column chromatography [SiO₂ 600 g, CHCl₃–MeOH–H₂O (6:4:1)] and each separated compound was dissolved in MeOH and treated with Dowex 50W×8 (H⁺ form). After removal of the resin by filtration, the solvent was evaporated off to furnish malonyl-ginsenosides Rb₁ (1, 2.73 g) and Rd (7, 0.40 g), and a mixture (2.47 g) of malonyl-ginsenosides Rb₂ (3) and Rc (5). The mixture of 3 and 5 was purified further by column chromatography [SiO₂ 300 g, 1-BuOH–AcOEt–MeOH–H₂O (4:2:1:1) and subsequent treatment of the separated compounds with Dowex 50W×8 (H⁺ form) as described above furnished malonyl-ginsenosides Rb₂ (3, 1.37 g) and Rc (5, 1.00 g). Fraction 4 (6.7 g) was subjected repeatedly to column chromatography [SiO₂ 600 g, CHCl₃–MeOH–H₂O (65:35:10, lower phase) and then SiO₂ 400 g, 1-BuOH–AcOEt–H₂O (4:1:5, upper phase)] to furnish ginsenosides Rb₁ (2, 3.05 g), Rb₂ (4, 1.50 g), Rc (6, 1.05 g), and Rd (8, 0.45 g).

Malonyl-ginsenoside Rb₁ (1), mp 150–152 °C (colorless fine crystals from aqueous EtOH), $[\alpha]_D^{20} + 10.2^\circ$ (c=1.0, MeOH). Anal. Calcd for $C_{57}H_{94}O_{26}$ ' $3H_2O$: C, 54.80; H, 8.06. Found: C, 54.55; H, 8.41. IR $\nu_{\rm max}^{\rm KBr}$ cm $^{-1}$: 3489 (br), 2925, 1730, 1628, 1380, 1071. Liquid SIMS: Fig. 2.

Malonyl-ginsenoside Rb₂ (3), mp 148—150 °C (colorless fine crystals from aqueous EtOH, $[\alpha]_D^{20} + 11.5^\circ$ (c = 0.9, MeOH). Anal. Calcd for $C_{56}H_{92}O_{25} \cdot 2H_2O$: C, 55.99; H, 8.05. Found: C, 55.83; H, 8.14. IR ν_{max}^{KBr} cm⁻¹: 3381 (br), 2928, 1730, 1628, 1380, 1067. Liquid SIMS: Fig. 5.

Malonyl-ginsenoside Rc (5), mp 150—152 °C (colorless fine crystals from aqueous EtOH), $[\alpha]_D^{20} + 1.7^\circ$ (c = 1.0, MeOH). Anal. Calcd for $C_{56}H_{92}O_{25} \cdot H_2O$: C, 56.84; H, 8.01. Found: C, 56.82; H, 8.11. IR v_{max}^{KBr} cm⁻¹: 3381 (br), 2934, 1733, 1630, 1381, 1071. Liquid SIMS: Fig. 6.

Malonyl-ginsenoside Rd (7), mp 158—161 °C (colorless fine crystals from aqueous EtOH), $[\alpha]_D^{20} + 16.4^\circ$ (c = 0.5, MeOH). Anal. Calcd for $C_{51}H_{84}O_{21} \cdot 2H_2O$: C, 57.29; H, 8.30. Found: C, 57.27; H, 8.55. IR ν_{max}^{KBr} cm⁻¹: 3383 (br), 2937, 1738, 1632, 1383, 1074. Liquid SIMS: Fig. 7.

Alkaline Hydrolysis of Malonyl-ginsenoside Rb_1 (1) A solution of 1 (150 mg) in MeOH (5 ml) was treated with 5% KOH–MeOH (0.2 ml) and the whole mixture was stirred at room temperature (22 °C) for 30 min. The reaction mixture was neutralized with Dowex 50W×8 (H⁺ form) and the

resin was removed by filtration. Removal of the solvent from the filtrate under reduced pressure gave a product which was purified by column chromatography with reversed-phase silica gel (Bondapak C₁₈ 5 g, H₂O-MeOH (1:1)→MeOH] to furnish ginsenoside Rb₁ (2, 114 mg) and a mixture (15 mg) of malonic acid and monomethyl malonate, which was secondarily formed during the neutralization with resin. 2 was determined to be identical with an authentic sample by TLC comparison [CHCl3-MeOH-H₂O (65:35:10, lower phase), 1-BuOH-AcOEt-H₂O (4:1:5, upper phase)], mixed melting-point determination, and IR (KBr) and ¹³C-NMR spectral comparisons. The mixture containing malonic acid (15 mg) was dissolved in MeOH (2 ml) and treated with excess CH₂N₂-Et₂O. The reaction mixture was left standing for 12 h and the whole was concentrated under reduced pressure. The product was subjected to gas-liquid chromatography (GLC) to identify dimethyl malonate: GLC [5% butane-1,4-diol succinate (BDS) on Uniport B (80—100 mesh); 3 mm × 2 m glass column; N_2 flow rate, 25 ml/min; column temperature, 130 °C; t_R , 3 min 15 s.

Methylation of 1 with Diazomethane A solution of 1 (120 mg) in MeOH (10 ml) was treated with excess CH_2N_2 – Et_2O solution and the whole mixture was left standing at room temperature (22 °C) for 30 min, then the reaction was quenched by adding AcOH. Removal of the solvent from the whole mixture under reduced pressure gave a product, which was crystallized from EtOH to furnish 1a (110 mg).

1a: mp 178—182 °C (colorless fine crystals), $[\alpha]_D^{20} + 9.8^\circ$ (c = 0.7, MeOH). Anal. Calcd for $C_{58}H_{96}O_{26} \cdot 3H_2O$: C, 55.14; H, 8.14. Found: C, 54.93; H, 8.42. IR $v_{max}^{\rm RB}$ cm⁻¹: 3402 (br), 2926, 1737, 1627, 1072. ¹H-NMR (pyridine- d_5 , δ): 0.87 (3H), 0.98 (9H), 1.15, 1.34 (3H each) (all s, tert CH₃×6), 1.61, 1.67 (3H each, all s, vinyl.CH₃×2), 3.63 (3H, s, COOCH₃), 3.69 (2H, s, -COCH₂CO-). ¹³C-NMR: Table I. Liquid SIMS: Fig. 2.

Enzymatic Hydrolysis of la with β-Glucosidase A solution of la (100 mg) in water (5 ml) was treated with β-glucosidase (100 mg, from almond, Sigma) and the whole mixture was stirred at 37 °C for 3 d. The reaction mixture was diluted with water and the whole was extracted with 1-BuOH. After removal of the solvent under reduced pressure, the product was purified by column chromatography [SiO₂ 10 g, CHCl₃–MeOH–H₂O (7:3:1, lower phase)] to furnish 7a (45 mg) and 1a (37 mg) (recovered).

7a: mp 182—183 °C (colorless fine crystals from EtOH), $[\alpha]_{2}^{20} + 20.8^{\circ}$ (c = 0.8, MeOH). Anal. Calcd for C₅₂H₈₆O₂₁·2H₂O: C, 57.66; H, 8.37. Found: C, 57.55; H, 8.40. IR $\nu_{\text{max}}^{\text{RBr}}$ cm⁻¹: 3390 (br), 2933, 1744, 1627, 1077. ¹H-NMR (pyridine- d_5 , δ): 0.86 (3H), 0.96 (9H), 1.14, 1.33 (3H each) (all s, tert CH₃×6), 1.59 (6H, s, vinyl. CH₃×2), 3.63 (3H, s, COOCH₃), 3.69 (2H, s, -COCH₂CO-). ¹³C-NMR: Table I. Liquid SIMS: Fig. 7.

Alkaline Hydrolysis of 7a A solution of 7a (40 mg) in MeOH (3 ml) was treated with 5% KOH-MeOH (0.1 ml) and the whole mixture was stirred at room temperature (22 °C) for 30 min. The reaction mixture was neutralized with Dowex 50W × 8 (H + form) and filtered. After removal of the solvent from the filtrate under reduced pressure, the product was purified by reversed-phase silica gel column chromatography [Bondapak C_{18} 3 g, H_2O -MeOH (1:1) \rightarrow MeOH] to furnish ginsenoside Rd (8, 34 mg) and a mixture of malonic acid and monomethyl malonate (4 mg). 8 was found to be identical with an authentic sample by TLC comparison (under same conditions as described above for identification of 2), mixed meltingpoint determination, and IR (KBr) and ¹³C-NMR (pyridine-d₅) spectral comparisons. The mixture of malonic acid and monomethyl malonate (4 mg) was dissolved in MeOH (1 ml) and the whole mixture was treated with excess CH₂N₂-Et₂O for 12 h. The product was subjected to GLC to identify dimethyl malonate (as described above in connection with the alkaline hydrolysis of 1).

Partial Hydrolysis of la with Aqueous AcOH A solution of 1a (450 mg) in 40% aqueous AcOH (15 ml) was stirred at 75 °C for 3 h. The reaction mixture was diluted with water and the whole was extracted with a 1:1 mixture of 1-BuOH and AcOEt. The 1-BuOH–AcOEt extract was washed with water and then dried over MgSO₄. After removal of the solvent from the extract under reduced pressure, the product was purified by column chromatography [SiO₂ 20 g, CHCl₃–MeOH–H₂O (15:3:1, lower phase)] to furnish 9a (104 mg).

9a: IR $v_{\text{max}}^{\text{KBr}}$ cm⁻¹: 3386 (br), 2939, 1740, 1627, 1076. ¹H-NMR (pyridine- d_s , δ): 0.87 (3H), 0.98 (9H), 1.15, 1.35 (3H, each) (all s, tert CH₃×6), 1.67 (6H, s, vinyl. CH₃×2), 3.63 (3H, s, COOCH₃), 3.69 (2H, s, -COCH₂CO-). ¹³C-NMR: Table I. Liquid SIMS (Xe⁺, glycerol matrix, m/z): 907 (M+Na)⁺, 889 (f), 821 (d), 465 (b), 263 (o).

Alkaline Hydrolysis of 9a A solution of 9a (50 mg) in MeOH (3 ml) was treated with 5% KOH-MeOH (0.2 ml) and the whole mixture was stirred at room temperature (20 °C) for 30 min. The reaction mixture was

Vol. 37, No. 11

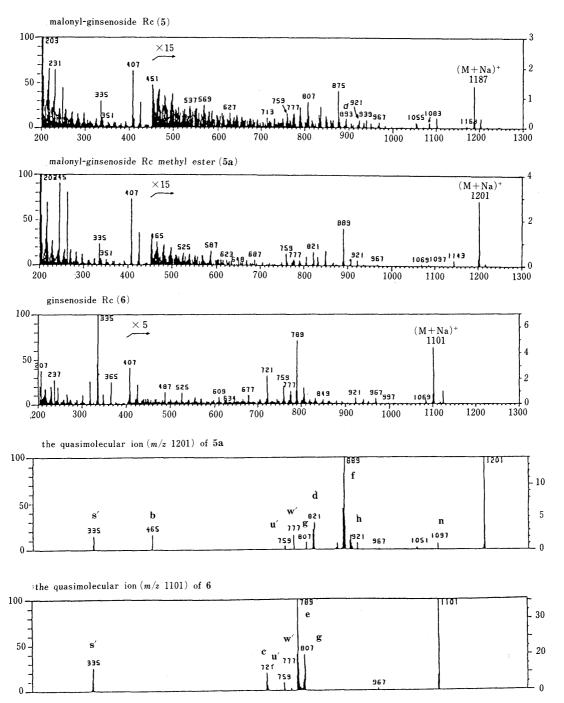


Fig. 6. Liquid SIMS and MI Spectra of 5, 5a, and 6

neutralized with Dowex $50W \times 8$ (H⁺ form) and filtered. The product, obtained by removal of the solvent from the filtrate under reduced pressure, was purified by column chromatography [Bondapak C_{18} 3g, H_2O –MeOH (1:1) \rightarrow MeOH] to furnish 20 (R, S)-ginsenoside Rg_3 (10, 45 mg) and a mixture of malonic acid and monomethyl malonate (5 mg). 10 was found to be identical with an authentic sample by TLC [CHCl₃—MeOH– H_2O (7:3:1, lower phase), 1-BuOH–AcOEt– H_2O (4:1:5, upper phase)] and ^{13}C -NMR (pyridine- d_5) spectral comparisons. The mixture of malonic acid and monomethyl malonate was derived to dimethyl malonate with CH_2N_2 – Et_2O as described above in connection with the alkaline hydrolysis of 7a. Dimethyl malonate thus obtained was found to be identical with an authentic sample by GLC comparison (as described above).

Monomethoxytritylation of 9a A solution of 9a (80 mg) in pyridine (5 ml) was treated with MMTrCl (100 mg) and the whole mixture was stirred under an N_2 atmosphere at room temperature (22 °C) for 18 h. The reaction mixture was diluted with water and the whole was extracted with AcOEt. After work-up of the AcOEt extract in the usual manner, the

product was purified by column chromatography [SiO₂ 10 g, CHCl₃—MeOH (10:1)] to furnish **9b** (72 mg).

9b: IR $v_{\text{max}}^{\text{KBr}}$ cm⁻¹: 3384 (br), 2937, 1748, 1604, 1505, 1074. ¹H-NMR (CDCl₃, δ): 3,73 (2H, s, -COCH₂CO-), 3.80 (6H, s, OCH₃, COOCH₃), 6.70—7.40 (14H, m, aromatic H).

Alkaline Treatment of 9b Followed by Complete Methylation A solution of 9b (72 mg) in MeOH (3 ml) was treated with 5% KOH–MeOH (0.1 ml) and the whole mixture was stirred at room temperature (22 °C) for 30 min. The reaction mixture was neutralized with Dowex 50W × 8 (H $^+$ form) and the resin was removed by filtration. The filtrate was worked up as described above for alkaline treatment of 7a. The product (50 mg), obtained by removal of the solvent under reduced pressure, was dissolved in DMSO (4 ml) and treated with dimsyl carbanion (4 ml). The reaction mixture was stirred under an N₂ atmosphere at room temperature (20 °C) for 1 h and then treated with CH₃I (2 ml) with stirring in the dark for 3 h. The reaction mixture was poured into ice water and the whole was extracted with AcOEt. The AcOEt extract was washed with 10% aqueous Na₂S₂O₃ and water, then dried over MgSO₄. Removal of the solvent from

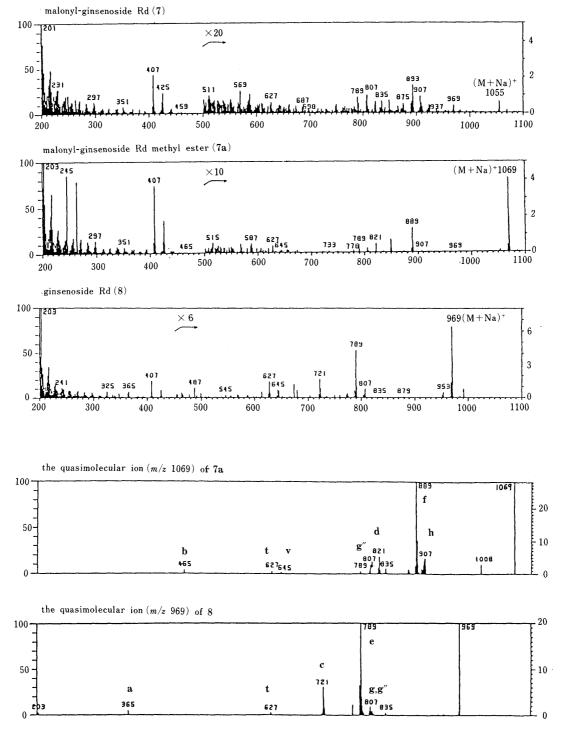


Fig. 7. Liquid SIMS and MI Spectra of 7, 7a, and 8

the extract under reduced pressure gave a product, which was purified by column chromatography [SiO₂ 5 g, benzene–acetone (20:1)] to furnish 9c (34 mg).

9c: IR $v_{\text{max}}^{\text{CCI}_4} \text{cm}^{-1}$: 3379 (br), 2920, 1704, 1594, 1497, 1129. ¹H-NMR (CDCl₃, δ): 3.27, 3.37, 3.52, 3.58, 3.61, 3.63, 3.77 (3H each, all s, OCH₃×7), 4.33, 4.69 (1H each, all d, J=7 Hz, anomeric H×2), 5.38, 5.67 [1/2H each, both br s, D₂O exchangeable, 20 (S) and 20 (R)-OH], 6.70—7.40 (14H, m, aromatic H).

Methanolysis of 9c A solution of 9c (5 mg) in 9% HCl-dry MeOH (2 ml) was heated under reflux for 1 h. The reaction mixture was neutralized with Ag₂CO₃ powder and the inorganic precipitate was removed by filtration. After removal of the solvent from the filtrate under reduced pressure, the product was subjected to TLC and GLC analyses to identify methyl 2,3,4,6-tetra-O-methylglucopyranoside (a) and methyl 3,4-di-O-methylglucopyranoside (b). TLC: benzene-acetone (2:1), n-hexane-

AcOEt (1:2), CHCl₃–MeOH (10:1). GLC: i) 5% BDS on Uniport B (80—100 mesh); $3 \text{ mm} \times 1 \text{ m}$ glass column; N_2 flow rate, 36 ml/min; column temperature, $180 \,^{\circ}\text{C}$. t_R : **a**, 3 min 31 s, 4 min 43 s (major), **b**, 23 min 26 s (major), 27 min 41 s. ii) 15% polyneopentyl glycol succinate (NPGS) on Chromosorb WAW (80—100 mesh); $3 \text{ mm} \times 2 \text{ m}$ glass column; N_2 flow rate, 36 ml/min; column temperature, $190 \,^{\circ}\text{C}$. t_R : **a**, 3 min 52 s, 5 min 13 s (major), **b**, 21 min 50 s (major), 25 min 20 s.

Alkaline Hydrolysis of Malonyl-ginsenoside Rb₂ (3) A solution of 3 (30 mg) in MeOH (3 ml) was treated with 5% KOH–MeOH (0.1 ml) and the whole mixture was stirred at room temperature (22 °C) for 30 min. The reaction mixture was neutralized with Dowex 50W × 8 (H $^+$ form) and filtered. Work-up of the filtrate as described above for the alkaline hydrolysis of 1 furnished the product, which was purified by column chromatography [Bondapak C_{18} 3 g, H_2O –MeOH (1:1) \rightarrow MeOH] to furnish ginsenoside Rb₂ (4, 24 mg) and a mixture of malonic acid and

monomethyl malonate (3 mg). 4 was found to be identical with an authentic sample by TLC comparison (under the same conditions as described above for 2), mixed melting-point determination, and IR (KBr) and $^{13}\text{C-NMR}$ (pyridine- d_5) spectral comparisons. Malonic acid and monomethyl malonate were derived by CH_2N_2 methylation to dimethyl malonate, which was identified by GLC comparison as described above in connection with the alkaline hydrolysis of 1.

Methylation of 3 with Diazomethane A solution of 3 (50 mg) in MeOH (95 ml) was treated with excess $CH_2N_2-Et_2O$ and the whole mixture was left standing for 30 min. The product, obtained by evaporation of the solvent from the reaction mixture under reduced pressure, was crystallized from EtOH to furnish 3a (48 mg).

3a: mp 179—182 °C (colorless fine crystals), $[\alpha]_D^{20} + 11.2^{\circ}$ (c = 0.6, MeOH). Anal. Calcd for $C_{57}H_{94}O_{25} \cdot 2H_2O$: C, 56.33; H, 8.13. Found: C, 56.13; H, 8.32. IR $v_{max}^{\rm Kgr} {\rm cm}^{-1}$: 3382 (br), 2940, 1739, 1628, 1074. ¹H-NMR (pyridine- d_5 , δ): 0,91 (3H), 0.98 (9H), 1.14, 1.34 (3H each) (all s, tert CH₃ × 6), 1.63, 1.66 (3H each, both s, vinyl. CH₃ × 2), 3.63 (3H, s, COOCH₃), 3.70 (2H, s, -COCH₂CO-). ¹³C-NMR: Table I. Liquid SIMS: Fig. 5.

Partial Hydrolysis of 3a with Aqueous AcOH A solution of 3a (90 mg) in 40% aqueous AcOH (5 ml) was stirred at 75 °C for 30 min. The reaction mixture was diluted with water and the whole was extracted with 1-BuOH–AcOEt (1:1). Work-up of the 1-BuOH–AcOEt extract as described above for partial acidic hydrolysis of 1a gave a product, which was purified by column chromatography [SiO₂ 5 g, CHCl₃–MeOH–H₂O (15:3:1, lower phase)] to furnish 9a (34 mg). 9a was found to be identical with an authentic sample by TLC [CHCl₃–MeOH–H₂O (7:3:1, lower phase) and 1-BuOH–AcOEt–H₂O (1:1:1, upper phase)] and 13 C-NMR (pyridine- d_5) spectral comparisons.

Alkaline Hydrolysis of Malonyl-ginsenoside Rc (5) A solution of 5 (40 mg) in MeOH (3 ml) was treated with 5% KOH–MeOH (0.1 ml) and the whole mixture was stirred at room temperature (22 °C) for 30 min. The reaction mixture was neutralized with Dowex 50W×8 (H $^+$ form) and filtered. Work-up of the filtrate as described above in connection with the alkaline hydrolysis of 1 furnished a product, which was purified by column chromatography [Bondapak C_{18} 3g, H_2O –MeOH (1:1) \rightarrow MeOH] to furnish ginsenoside Rc (6, 32 mg) and a mixture of malonic acid and monomethyl malonate (5 mg). 6 thus obtained was shown to be identical with an authentic sample by TLC comparison (as described above for 2), mixed melting-point determination, and IR (KBr) and ^{13}C -NMR (pyridine- d_5) spectral comparisons. Malonic acid and monomethyl malonate were derived by CH_2N_2 methylation to dimethyl malonate, which was found to be identical with an authentic sample by GLC comparison as described above in connection with the alkaline hydrolysis of 1.

Methylation of 5 with Diazomethane A solution of 5 (50 mg) in MeOH (5 ml) was treated with excess CH_2N_2 – Et_2O and the whole mixture was left standing for 30 min. Work-up of the reaction mixture as described above in the diazomethane methylation of 1 furnished a product, which was crystallized from EtOH to furnish 5a (48 mg).

5a: mp 159—163 °C (colorless fine crystals), $[\alpha]_D^{20} + 1.6^\circ$ (c = 0.8, MeOH). Anal. Calcd for $C_{57}H_{94}O_{25} \cdot 2H_2O$: C, 56.33; H, 8.13. Found: C, 56.25; H, 8.11. IR $v_{\text{max}}^{\text{KBr}}$ cm⁻¹: 3392 (br), 2945, 1736, 1638, 1071. ¹H-NMR (pyridine- d_5 , δ): 0.80 (3H), 0.96 (9H), 1.12, 1.32 (3H each) (all s, tert CH₃×6), 1.63, 1.67 (3H each, both s, vinyl. CH₃×2), 3.65 (3H, s, COOCH₃), 3.75 (2H, s, -COCH₂CO-). ¹³C-NMR: Table I. Liquid SIMS: Fig. 6.

Partial Hydrolysis of 5a with Aqueous AcOH A solution of **5a** (100 mg) in 40% aqueous AcOH (5 ml) was stirred at 75 °C for 3 h. The reaction mixture was worked up as described above in connection with the partial acidic hydrolysis of **1a** and the product was purified by column chromatography [SiO₂ 5 g, CHCl₃–MeOH–H₂O (15:3:1, lower phase)] to furnish **9a** (40 mg). **9a** was found to be identical with an authentic sample by TLC (as described above) and 13 C-NMR (pyridine- d_5) spectral comparisons.

Methylation of 7 with Diazomethane A solution of 7 (40 mg) in MeOH (5 ml) was treated with excess CH_2N_2 – Et_2O and the whole mixture was left standing for 30 min. Work-up of the reaction mixture as described above for the diazomethane methylation of 1 gave a product, which was purified by crystallization from EtOH to furnish 7a (40 mg). 7a was shown to be identical with an authentic sample obtained above by β -glucosidase hydrolysis of 1a by TLC comparison [as described above for 1a], mixed melting-point determination, and IR (KBr) and 13 C-NMR (pyridine- d_5) spectral comparisons.

Treatment of Malonyl-ginsenoside Mixture with Aqueous AcOH A

solution of a malonyl-ginsenoside mixture (100 mg) in 40% aqueous AcOH (5 ml) was stirred at 75 °C for 3 h. The reaction mixture was worked up as described above for the partial hydrolysis of 1a and the product was purified by column chromatography [Bondapak C_{18} 10 g, MeOH-H₂O (1:1) \rightarrow MeOH] to furnish 9 (35 mg).

9: IR $v_{\text{max}}^{\overline{\text{KBr}}}$ cm⁻¹: 3390 (br), 2937, 1733, 1625, 1070. Liquid SIMS (Xe⁺, glycerol matrix, m/z): 893 (M+Na)⁺.

Treatment of Malonyl-ginsenoside Mixture with Artificial Gastric Juice A solution of malonyl-ginsenoside mixture (90 mg) in artificial gastric juice¹⁴⁾ (10 ml) was stirred at 40 °C for 2 d. The reaction mixture was neutralized with saturated aqueous NaHCO₃ and the whole mixture was purified by column chromatography [Bondapak C_{18} 10 g, MeOH– H_2O (1:1) \rightarrow MeOH] to furnish 9 (40 mg).

References and Notes

- Part V. I. Kitagawa, T. Taniyama, H. Shibuya, T. Noda, and M. Yoshikawa, Yakugaku Zasshi, 107, 495 (1987).
- a) O. Tanaka, "Metabolism and Disease," Vol. 10 (Special Issue for Wakan-yaku), Nakayama Shoten, Tokyo, 1973, pp. 548—555; b) B. H. Han, "Korean Ginseng," ed. by H. W. Base, Korean Ginseng Research Institute, Seaul, 1978, pp. 77—108; c) S. Shibata, Gendai Tōyō Igaku, 3, No. 3, 62 (1982).
- a) J. Shoji, "Panax Ginseng," ed. by H. Oura, A. Kumagai, S. Shibata, and K. Takagi, Kyoritsu Shuppan, Tokyo, 1981, pp. 10—41; b) O. Tanaka, ibid., pp. 42—58; c) O. Tanaka and R. Kasai, "Progress in the Chemistry of Organic Natural Products," ed. by W. Herz, H. Grisebach, G. W. Kirby, and Ch. Tamm, Springer-Verlag, Vienna, New York, 1984, pp. 1—76; d) O. Tanaka, Yakugaku Zasshi, 105, 323 (1985).
- 4) a) I. Kitagawa, Z. L. Chen, M. Yoshihara, and M. Yoshikawa, Yakugaku Zasshi, 104, 848 (1984); b) I. Kitagawa, Z. L. Chen, M. Yoshihara, K. Kobayashi, M. Yoshikawa, N. Ono, and Y. Yoshimura, ibid., 104, 858 (1984); c) I. Kitagawa, Z. L. Chen, M. Yoshihara, and M. Yoshikawa, ibid., 104, 867 (1984); d) I. Kitagawa, Y. Fukuda, T. Taniyama, and M. Yoshikawa, Chem. Pharm. Bull., 34, 1399 (1986); e) M. Yoshikawa, Y. Fukuda, T. Taniyama, and I. Kitagawa, ibid., 34, 1403 (1986); f) M. Yoshikawa, Y. Fukuda, T. Taniyama, B. C. Cha, and I. Kitagawa, ibid., 34, 2294 (1986); g) I. Kitagawa and M. Yoshikawa, Gendai Tōyō Igaku, 7, No. 3, 55 (1986).
- 5) a) I. Kitagawa, *The Ginseng Review*, 1, 21 (1983); b) I. Kitagawa, Proceedings of the 4th International Ginseng Symposium, Daejeon, Korea, Sept. 1984, Symposium Paper, pp. 159—168; c) I. Kitagawa and M. Yoshikawa, *Gendai Tōyō Igaku*, 6, No. 4, 101 (1985).
- 6) I. Kitagawa, M. Yoshikawa, M. Yoshihara, T. Hayashi, and T. Taniyama, *Yakugaku Zasshi*, 103, 612 (1983).
- a) S. Odashima, T. Ohta, H. Kohno, T. Matsuda, I. Kitagawa, H. Abe, and S. Arichi, *Cancer Res.*, 45, 2781 (1985); b) T. Ota, K. Fujiwara-Yamamoto, Z. Zong, M. Yamazaki, S. Odashima, I. Kitagawa, H. Abe, and S. Arichi, *ibid.*, 47, 3863 (1987).
- 8) This work was partly reported in our preliminary communications: a)
 I. Kitagawa, T. Taniyama, T. Hayashi, and M. Yoshikawa, Chem. Pharm. Bull., 31, 3353 (1983); b) Y. Ikenishi, K. Iwatani, Y. Nakagawa, and I. Kitagawa, "Secondary Ion Mass Spectrometry," Proceedings of the 4th International Conference, Osaka, Japan, Nov. 1983, ed. by A. Benninghoven, J. Okano, R. Shimizu, H. W. Werner, Springer-Verlag, Berlin, Heidelberg, New York, Tokyo, 1984, pp. 415-418
- A. P. Bruins, K. R. Jennings, and S. Evans, Int. J. Mass Spectrom. Ion Phys., 26, 395 (1978).
- 10) S. Hakomori, J. Biochem. (Tokyo), 55, 205 (1964).
- 11) a) H. Kimata, N. Sumida, N. Matsufuji, T. Morita, K. Ito, N. Yata, and O. Tanaka, Chem. Pharm. Bull., 33, 2849 (1985); b) Y. Sasaki, K. Mizutani, R. Kasai, and O. Tanaka, ibid., 36, 3491 (1988).
- 12) I. Kitagawa and T. Taniyama, to be published.
- 13) Total ginsenoside was obtained from the water-soluble portion by column chromatography [Sep-Pak C₁₈ (Waters), H₂O→40% aqueous MeOH→MeOH].
- 14) Nippon Koteisho Kyokai ed., "The Comment Book of Pharmacopoeia Japonica Edition Undecima," Hirokawa Publishing Co., Tokyo, 1986, p. B-349.